

Apellido del estudiante _____ Nombre _____ Fecha de nacimiento _____ Edad _____ Genero _____ Grado en Otoño 2014 _____

Masculino Femenino

Domicilio _____ Apt # _____ Ciudad _____ Código Postal _____

¿Dónde están viviendo usted y su familia?
 En una a casa/apt En una casa/apt con otra familia Vivienda temporal

Apellido de Madre/Tutor #1 _____ Nombre _____ Teléfono de casa _____ Celular _____ Trabajo _____

Apellido de Padre/Tutor #2 _____ Nombre _____ Teléfono de casa _____ Celular _____ Trabajo _____

Idioma que aprendió su hijo/a cuando empezó hablar: _____
 Idioma que su hijo/a usa con más frecuencia en casa: _____
 Idioma que usa con más frecuencia cuando habla con su hijo/a: _____
 Idioma que usan los adultos con más frecuencia en casa: _____
 ¿Ha sido su hijo/a identificado como limitado en inglés? No Si Fecha? _____

Nivel Educativo del Padre/Tutor
 No termino la preparatoria Termino la preparatoria Algo de universidad
 Licenciatura Estudios graduados

Cobertura Médica
 Alliance Health Net Medi-Cal Blue Cross
 Kaiser Healthy Families Medi-Cal Alliance
 Ninguno Otra cobertura: _____

Ciudad de nacimiento del estudiante: _____ Estado: _____ País: _____
 ¿Primera matriculación de su hijo/a en los EE.UU.? Fecha: _____ Grado: _____
 ¿Es su hijo/a Hispano o Latino? No Si
 Raza del estudiante (vea código atrás): 1) _____ 2) _____ 3) _____

Experiencia Pre-Escolar
 BUSD Day Care City Rec Head Start Privada Ninguno

¿Su hijo/a tiene un IEP actual o 504 a través de la Educación Especial? No Si
 En caso afirmativo, ¿cuáles? 504 IEP Fecha del más reciente IEP: _____

¿Trabaja usted para BUSD? No Yes
 Escuela/Dept: _____ Unión: _____

Nombre de la escuela actual: _____
 Ciudad/Estado/País: _____
 ¿Primera matriculación de su hijo/a en California? Fecha: _____ Grado: _____

¿Ha asistido o inscrito su hijo/a en una escuela pública de Berkeley?
 No Si, Nombre de Escuela: _____ Grado: _____

Hermanos que actualmente asisten a una escuela pública de Berkeley:
 Nombre: _____ Grado: _____ Escuela: _____

Inmersión Dual y Programa Bilingüe (Sólo elija preferencias si usted está interesado en el programa)

Zona Noroeste **Programa de Inmersión Dual en todo el distrito**

__ Thousand Oaks Bilingüe **__ LeConte Inmersión Dual (Kinder and primer grado solamente)**

Programa Regular (Por favor, ordene las preferencias de todas las escuelas de su zona)

Zona Noroeste	Zona Central	Zona Sureste
__ Jefferson	__ Berkeley Arts Magnet	__ Emerson
__ Rosa Parks	__ Cragmont	__ John Muir
__ Thousand Oaks	__ Oxford	__ LeConte (grados 2-5)
__ Berkeley Arts Magnet	__ Washington	__ Malcolm X
	__ Malcolm X	

¿Han recomendado que su hijo/a sea?

Suspendido No Si, Fecha de inicio: _____ Último día: _____
 Expulsado No Si, Fecha de inicio: _____ Último día: _____
 Reprobado No Si, ¿En qué Grado? _____

Certifico que toda la información es correcta y verdadera

Firma de Padre/Tutor: _____ Fecha: _____

Para uso de la oficina: Processed: Entered: Sib#: SA CA NU INC MV
 Stu #:

Códigos para raza del estudiante

100 Indio Americano o Nativo de Alaska. Una persona que tiene origen en cualquiera de la gente original de Norte y Sur América (incluyendo Centro América) y que mantiene afiliación comunitaria con su tribu. Asiático. Una persona que tiene origen en cualquiera de la gente original del Lejano Oriente, Sudeste de Asia o el sub-continente de India.

201 Chino	204 Vietnamita	207 Camboyano	202 Japonés	205 Indio Asiático	208 Hmong	203 Coreano	206 Laosiano	299 Otro Asiático
------------------	-----------------------	----------------------	--------------------	---------------------------	------------------	--------------------	---------------------	--------------------------

Nativo Hawaiano o de las Islas del Pacífico. Una persona que tiene origen en cualquiera de la gente original de Hawaii, Guam, Samoa, u otras islas del Pacífico.

301 Hawaiano	303 Samoano	399 Otra Isla de Pacífico	302 Guamayano	304 Tahitiano
---------------------	--------------------	----------------------------------	----------------------	----------------------

400 Filipino. Una persona de origen en cualquiera de la gente original de las Islas Filipinas.

500 Hispano o Latino. Una persona de origen cubano, mexicano, puertorriqueño, Centro o Sur América o cualquier otro origen español.

600 Negro o afro-americano. Una persona que tiene su origen en cualquiera de los grupos raciales de África.

700 Blanco. Una persona que tiene su origen en la gente original de Europa, Medio Oriente o en el norte de África.

Transporte

Se proveerá transporte solo dentro de cada zona y si usted vive a una milla y media o más de la escuela. Si usted vive fuera de zona tiene que proveer su propio transporte.

Se matricularán estudiantes de acuerdo a seis categorías de prioridad establecidas.

Una computadora asignará a los estudiantes en base a una lotería dentro de la prioridad en cada grado y cada escuela.

Prioridad 1: Estudiantes de BUSD que asisten a esa escuela y viven en esa zona de asistencia.

Prioridad 2: Estudiantes de BUSD que asisten a esa escuela pero viven fuera de la zona de asistencia.

Prioridad 3: Residentes de Berkeley que tienen un hermano/a en una escuela de acuerdo con las prioridades 1 o 2.

Prioridad 4: Residentes de Berkeley que no asisten a una escuela pero viven en la zona de asistencia.

Prioridad 5: Residentes de Berkeley que no asisten a una escuela y viven fuera de la zona de asistencia.

Prioridad 6: Todos los estudiantes que no viven en Berkeley y solicitan transferencia al distrito.

No aceptaremos formas incompletas. Por favor, asegúrese que tiene todos los artículos de la lista. Tiene que ser entregado en persona. No se aceptaran por correo, fax o correo electrónico.

1) Forma de Preferencia para Padres de Familia

2) Acta de nacimiento del estudiante (original, nosotros haremos copias) No aceptamos pasaportes

3) Boleta de calificaciones, informe de progreso o transcripciones

4) Tres Comprobantes de residencia en Berkeley con el nombre del padre/tutor impreso. (Solo lo siguiente sera aceptado)

Comprobantes deben ser originales, actuales (con fecha dentro de los últimos 2 meses) impresas con el nombre y dirección de residencia en Berkeley del padre/tutor legal

Una Factura de servicios públicos (uno de los siguientes) Se requiere la factura completa: PG&E, teléfono (no celular), EBMUD, basura, Internet o cable

Dos de la siguiente lista de categorías. No puede ser de la misma categoría.

a) Licencia para conducir en California o identificación

b) Estado de cuenta actual del banco

c) Carta de acción de oficinas Estatales o Federales (no puede ser de negocios o propiedad)

d) Un talón de ingresos / Una carta del empleador con el nombre de la compañía membretado

e) Matricula del vehicula en combinación con a seguridad de vehículo

f) Factura adicional (**Se requiere la factura completa**) PG&E, teléfono (no celular), EBMUD, basura, Internet o cable